

Llengua de les tesis doctorals a la Universitat de Barcelona

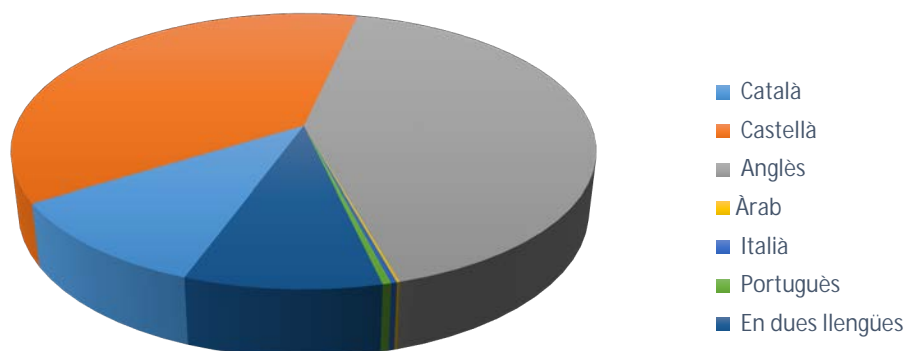
Dades globals		
Llengua	Tesis	Percentatge
Català	79	10,65 %
Castellà	277	37,33 %
Anglès	312	42,06 %
Àrab	1	0,13 %
Italià	2	0,27 %
Portuguès	3	0,40 %
En dues llengües	68	9,16 %
Total	742	100 %

2022-2023
dades



En dues llengües		
Llengües	Tesis	Percentatge
Anglès i català*	27	39,71 %
Anglès i castellà	40	58,82 %
Francès i castellà	1	1,47 %
Total	68	100 %

* Dues tesis són en tres llengües (anglès, català i castellà)



Dades segons la procedència dels doctorands

Països on l'espanyol té estatus oficial		
Llengua	Tesis	Percentatge
Català	77	12,40 %
Castellà	261	42,03 %
Anglès	219	35,27 %
En dues llengües	64	10,31 %
Total	621**	100 %

** Aquest subgrup de tesis representa un 84 % del total.

Països on l'espanyol no té estatus oficial		
Llengua	Tesis	Percentatge
Català	2	1,65 %
Castellà	16	13,22 %
Anglès	93	76,86 %
Àrab	1	0,83 %
Italià	2	1,65 %
Portuguès	3	2,48 %
En dues llengües	4	3,31 %
Total	121***	100 %

*** Aquest subgrup de tesis representa un 16 % del total.

Dades dels programes de doctorat. Distribució per àmbits de coneixement

Arts i Humanitats				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Belles Arts ¹	2 11,76 %	11 64,71 %	3 17,65 %		
Facultat de Filologia i Comunicació ²	14 29,17 %	21 43,75 %	9 18,75 %	1 2,08 %	
Facultat de Filosofia ³	5 19,23 %	14 53,85 %	5 19,23 %		
Facultat de Geografia i Història ⁴	14 34,15 %	24 58,54 %	1 2,44 %		1 2,44 %
Total	35 26,52 %	70 53,03 %	18 13,64 %	1 0,76 %	1 0,76 %

Ciències Socials i Jurídiques				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Dret		23 88,46 %	3 11,54 %		
Facultat d'Economia i Empresa		12 30,00 %	23 57,50 %	2 5,00 %	3 7,50 %
Facultat d'Informació i Mitjans Audiovisuals	1 25,00 %	2 50,00 %	1 25,00 %		
Total	1 1,43 %	37 52,86 %	27 38,57 %	2 2,86 %	3 4,29 %

¹ La Facultat de Belles Arts té una tesi més en portuguès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

² La Facultat de Filologia i Comunicació té tres tesis més, dues en italià i una en àrab, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

³ La Facultat de Filosofia té dues tesis més en portuguès no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

⁴ La Facultat de Geografia i Història té una tesi més en francès i castellà no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Ciències Experimentals i Enginyeries				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Biologia	5 8,20 %	6 9,84 %	41 67,21 %	3 4,92 %	6 9,84 %
Facultat de Ciències de la Terra	1 5,56 %	3 16,67 %	13 72,22 %		1 5,56 %
Facultat de Física	1 3,33 %		27 90,00 %	1 3,33 %	1 3,33 %
Facultat de Matemàtiques i Informàtica		1 10,00 %	9 90,00 %		
Facultat de Química	2 5,56 %	6 16,67 %	25 69,44 %		3 8,33 %
Total	9 5,81 %	16 10,32 %	115 74,19 %	4 2,58 %	11 7,10 %

Ciències de la Salut				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat de Farmàcia i Ciències de l'Alimentació	1 1,56 %	10 15,63 %	37 57,81 %	7 10,94 %	9 14,06 %
Facultat de Medicina i Ciències de la Salut	24 9,88 %	96 39,51 %	99 40,74 %	11 4,53 %	13 5,35 %
Facultat de Psicologia	1 3,57 %	10 35,71 %	14 50,00 %	1 3,57 %	2 7,14 %
Total	26 7,76 %	116 34,63 %	150 44,78 %	19 5,67 %	24 7,16 %

Ciències de l'Educació				En dues llengües	
Centre	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Facultat d'Educació	8 16,00 %	38 76,00 %	2 4,00 %	1 2,00 %	1 2,00 %

Dades dels programes de doctorat. Distribució per centres

Facultat de Belles Arts				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Arts i Educació		6 85,71 %			
Estudis Avançats en Produccions Artístiques	2 40,00 %	2 40,00 %	1 20,00 %		
La Realitat Assetjada: Concepte, Procés i Experimentació Artística		3 60,00 %	2 40,00 %		
Total⁵	2 11,76 %	11 64,71 %	3 17,65 %		

Facultat de Biologia				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Aqüicultura		1 100,00 %			
Biodiversitat	3 30,00 %		5 50,00 %		2 20,00 %
Biomedicina	2 6,90 %	3 10,34 %	20 68,97 %	2 6,90 %	2 6,90 %
Biotecnologia				1 50,00 %	1 50,00 %
Ecologia, Ciències Ambientals i Fisiologia Vegetal			6 100,00 %		
Genètica		2 15,38 %	10 76,92 %		1 7,69 %
Total	5 8,20 %	6 9,84 %	41 67,21 %	3 4,92 %	6 9,84 %

Facultat de Ciències de la Terra				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciències de la Terra	1 7,69 %	2 15,38 %	9 69,23 %		1 7,69 %
Ciències del Mar		1 20,00 %	4 80,00 %		
Total	1 5,56 %	3 16,67 %	13 72,22 %		1 5,56 %

Facultat de Dret				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Dret i Ciència Política		23 88,46 %	3 11,54 %		

⁵ La Facultat de Belles Arts té una tesi més en portuguès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

Facultat d'Economia i Empresa				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Economia			8 100,00 %		
Empresa		2 15,38 %	11 84,62 %		
Estudis de Gènere: Cultures, Societats i Polítiques		1 100,00 %			
Història Econòmica		1 20,00 %	3 60,00 %	1 20,00 %	
Sociologia ⁶		8 61,54 %	1 7,69 %	1 7,69 %	3 23,08 %
Total		12 30,00 %	23 57,50 %	2 5,00 %	3 7,50 %

Facultat d'Educació				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Activitat Física, Educació Física i Esport	3 60,00 %	2 40,00 %			
Didàctica de les Ciències, les Llengües, les Arts i les Humanitats ⁷	3 21,43 %	9 64,29 %		1 7,14 %	1 7,14 %
Educació i Societat	2 6,45 %	27 87,10 %	2 6,45 %		
Total	8 16,00 %	38 76,00 %	2 4,00 %	1 2,00 %	1 2,00 %

Facultat de Farmàcia i Ciències de l'Alimentació				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Alimentació i Nutrició		2 12,50 %	8 50,00 %	3 18,75 %	3 18,75 %
Biomedicina		2 18,18 %	8 72,73 %	1 9,09 %	
Biotecnologia		3 13,64 %	15 68,18 %	1 4,55 %	3 13,64 %
Nanociències		1 50,00 %	1 50,00 %		
Química Orgànica	1 25,00 %		2 50,00 %	1 25,00 %	
Recerca, Desenvolupament i Control de Medicaments		2 22,22 %	3 33,33 %	1 11,11 %	3 33,33 %
Total	1 1,56 %	10 15,63 %	37 57,81 %	7 10,94 %	9 14,06 %

⁶ La tesi anglès-català d'aquest programa de doctorat és en tres llengües (anglès, català i castellà).

⁷ La tesi anglès-català d'aquest programa de doctorat és en tres llengües (anglès, català i castellà).

Facultat de Filologia i Comunicació				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciència Cognitiva i Llenguatge		1 16,67 %	5 83,33 %		
Estudis Lingüístics, Literaris i Culturals	14 33,33 %	20 47,62 %	4 9,52 %	1 2,38 %	
Total⁸	14 29,17 %	21 43,75 %	9 18,75 %	1 2,08 %	

Facultat de Filosofia				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciència Cognitiva i Llenguatge		1 33,33 %	2 66,67 %		
Ciutadania i Drets Humans	1 12,50 %	4 50,00 %	1 12,50 %		
Filosofia Contemporània i Estudis Clàssics	4 26,67 %	9 60,00 %	2 13,33 %		
Total⁹	5 19,23 %	14 53,85 %	5 19,23 %		

Facultat de Física				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biomedicina			6 100,00 %		
Enginyeria i Ciències Aplicades			2 100,00 %		
Física	1 5,88 %		15 88,24 %	1 5,88 %	
Nanociències			4 80,00 %		1 20,00 %
Total	1 3,33 %		27 90,00 %	1 3,33 %	1 3,33 %

Facultat de Geografia i Història				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Cultures Medievales	2 66,67 %	1 33,33 %			
Geografia, Planificació Territorial i Gestió Ambiental	1 25,00 %	3 75,00 %			
Societat i Cultura: Història, Antropologia, Art i Patrimoni	11 32,35 %	20 58,82 %	1 2,94 %		1 2,94 %
Total¹⁰	14 34,15 %	24 58,54 %	1 2,44 %		1 2,44 %

⁸ La Facultat de Filologia i Comunicació té tres tesis més, dues en italià i una en àrab, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

⁹ La Facultat de Filosofia té dues tesis més en portuguès no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹⁰ La Facultat de Geografia i Història té una tesi més en francès i castellà no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Facultat d'Informació i Mitjans Audiovisuals				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Informació i Comunicació	1 25,00 %	2 50,00 %	1 25,00 %		

Facultat de Matemàtiques i Informàtica				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Enginyeria i Ciències Aplicades			1 100,00 %		
Matemàtiques i Informàtica		1 11,11 %	8 88,89 %		
Total		1 10,00 %	9 90,00 %		

Facultat de Medicina i Ciències de la Salut				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biomedicina	7 10,45 %	18 26,87 %	41 61,19 %		1 1,49 %
Erasmus Mundus Doctorat Conjunt en Medicina Fetal i Perinatal "Fetalmed-PHD"			3 100,00 %		
Infermeria i Salut		11 91,67 %			1 8,33 %
Medicina i Recerca Translacional	17 10,56 %	67 41,61 %	55 34,16 %	11 6,83 %	11 6,83 %
Total	24 9,88 %	96 39,51 %	99 40,74 %	11 4,53 %	13 5,35 %

Facultat de Psicologia				En dues llengües	
Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Biodiversitat	1 50,00 %		1 50,00 %		
Cervell, Cognició i Conducta		1 14,29 %	6 85,71 %		
Ciència Cognitiva i Llenguatge			2 100,00 %		
Psicologia Clínica i de la Salut		1 16,67 %	3 50,00 %	1 16,67 %	1 16,67 %
Psicologia de l'Educació		4 100,00 %			
Psicologia de la Comunicació i Canvi		2 100,00 %			
Psicologia Social i de les Organitzacions		2 40,00 %	2 40,00 %		1 20,00 %
Total	1 3,57 %	10 35,71 %	14 50,00 %	1 3,57 %	2 7,14 %

Facultat de Química	En dues llengües				
	Programa de doctorat	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català / Anglès-castellà
Biomedicina				2 100,00 %	
Enginyeria i Ciències Aplicades	1 25,00 %	3 75,00 %			
Nanociències			4 100,00 %		
Química Analítica i Medi Ambient	1 9,09 %	2 18,18 %	5 45,45 %		3 27,27 %
Química Orgànica		1 9,09 %	10 90,91 %		
Química Teòrica i Modelització Computacional			4 100,00 %		
Total	2 5,56 %	6 16,67 %	25 69,44 %		3 8,33 %

Dades de les tesis (llista per ordre alfabètic de programes de doctorat)

Dades dels programes de doctorat	En dues llengües				
	Programa	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català / Anglès-castellà
Activitat Física, Educació Física i Esport	3 60,00 %	2 40,00 %			
Alimentació i Nutrició		2 12,50 %	8 50,00 %	3 18,75 %	3 18,75 %
Aqüicultura		1 100,00 %			
Arts i Educació ¹¹		6 85,71 %			
Biodiversitat	4 33,33 %		6 50,00 %		2 16,67 %
Biomedicina	9 7,83 %	23 20,00 %	77 66,96 %	3 2,61 %	3 2,61 %
Biotecnologia		3 12,50 %	15 62,50 %	2 8,33 %	4 16,67 %
Cervell, Cognició i Conducta		1 14,29 %	6 85,71 %		
Ciència Cognitiva i Llenguatge		2 18,18 %	9 81,82 %		
Ciències de la Terra	1 7,69 %	2 15,38 %	9 69,23 %		1 7,69 %
Ciències del Mar		1 20,00 %	4 80,00 %		

¹¹ Aquest programa de doctorat té una tesi més en portuguès no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Programa	Dades dels programes de doctorat				
	En dues llengües				
	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Ciutadania i Drets Humans ¹²	1 12,50 %	4 50,00 %	1 12,50 %		
Cultures Medievales	2 66,67 %	1 33,33 %			
Didàctica de les Ciències, les Llengües, les Arts i les Humanitats ¹³	3 21,43 %	9 64,29 %		1 7,14 %	1 7,14 %
Dret i Ciència Política		23 88,46 %	3 11,54 %		
Ecologia, Ciències Ambientals i Fisiologia Vegetal			6 100,00 %		
Economia			8 100,00 %		
Educació i Societat	2 6,45 %	27 87,10 %	2 6,45 %		
Empresa		2 15,38 %	11 84,62 %		
Enginyeria i Ciències Aplicades	1 14,29 %	3 42,86 %	3 42,86 %		
Erasmus Mundus Doctorat Conjunt en Medicina Fetal i Perinatal "Fetalmed-PHD"			3 100,00 %		
Estudis Avançats en Produccions Artístiques	2 40,00 %	2 40,00 %	1 20,00 %		
Estudis de Gènere: Cultures, Societats i Polítiques		1 100,00 %			
Estudis Lingüístics, Literaris i Culturals ¹⁴	14 33,33 %	20 47,62 %	4 9,52 %	1 2,38 %	
Filosofia Contemporània i Estudis Clàssics	4 26,67 %	9 60,00 %	2 13,33 %		
Física	1 5,88 %		15 88,24 %	1 5,88 %	
Genètica		2 15,38 %	10 76,92 %		1 7,69 %
Geografia, Planificació Territorial i Gestió Ambiental	1 25,00 %	3 75,00 %			
Història Econòmica		1 20,00 %	3 60,00 %	1 20,00 %	
Infermeria i Salut		11 91,67 %			1 8,33 %
Informació i Comunicació	1 25,00 %	2 50,00 %	1 25,00 %		
La Realitat Assetjada: Concepte, Procés i Experimentació Artística		3 60,00 %	2 40,00 %		
Matemàtiques i Informàtica		1 11,11 %	8 88,89 %		

¹² Aquest programa de doctorat té dues tesis més en portuguès no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹³ La tesi anglès-català d'aquest programa de doctorat és en tres llengües (anglès, català i castellà).

¹⁴ Aquest programa de doctorat té tres tesis més, dues en italià i una en àrab, no reflectides a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.



Dades dels programes de doctorat				En dues llengües	
Programa	Català	Castellà	Anglès	Anglès-català	Anglès-castellà
Medicina i Recerca Translacional	17 10,56 %	67 41,61 %	55 34,16 %	11 6,83 %	11 6,83 %
Nanociències		1 9,09 %	9 81,82 %		1 9,09 %
Psicologia Clínica i de la Salut		1 16,67 %	3 50,00 %	1 16,67 %	1 16,67 %
Psicologia de l'Educació		4 100,00 %			
Psicologia de la Comunicació i Canvi		2 100,00 %			
Psicologia Social i de les Organitzacions		2 40,00 %	2 40,00 %		1 20,00 %
Química Analítica i Medi Ambient	1 9,09 %	2 18,18 %	5 45,45 %		3 27,27 %
Química Orgànica	1 6,67 %	1 6,67 %	12 80,00 %	1 6,67 %	
Química Teòrica i Modelització Computacional			4 100,00 %		
Recerca, Desenvolupament i Control de Medicaments		2 22,22 %	3 33,33 %	1 11,11 %	3 33,33 %
Societat i Cultura: Història, Antropologia, Art i Patrimoni ¹⁵	11 32,35 %	20 58,82 %	1 2,94 %		1 2,94 %
Sociologia ¹⁶		8 61,54 %	1 7,69 %	1 7,69 %	3 23,08 %

¹⁵ Aquest programa de doctorat té una tesi més en francès i castellà no reflectida a la taula, i això fa que la suma dels percentatges no arribi al 100 %.

¹⁶ La tesi anglès-català d'aquest programa de doctorat és en tres llengües (anglès, català i castellà).

Font de consulta de la llengua de les tesis doctorals de la UB

Font de consulta de les dades. Índex d'observació directa de les tesis (per ordre ascendent)					
Facultat	Observació directa a TDX ¹⁷	% TDX	Observació a partir del títol ¹⁸	% Títol	Total
Medicina i Ciències de la Salut	79	32,51 %	164	67,49 %	243
Geografia i Història	17	41,46 %	24	58,54 %	41
Informació i Mitjans Audiovisuals	2	50,00 %	2	50,00 %	4
Psicologia	21	75,00 %	7	25,00 %	28
Química	28	77,78 %	8	22,22 %	36
Dret	21	80,77 %	5	19,23 %	26
Educació	41	82,00 %	9	18,00 %	50
Farmàcia i Ciències de l'Alimentació	54	84,38 %	10	15,63 %	64
Filologia i Comunicació	41	85,42 %	7	14,58 %	48
Economia i Empresa	35	87,50 %	5	12,50 %	40
Biologia	54	88,52 %	7	11,48 %	61
Matemàtiques i Informàtica	9	90,00 %	1	10,00 %	10
Filosofia	24	92,31 %	2	7,69 %	26
Física	28	93,33 %	2	6,67 %	30
Belles Arts	16	94,12 %	1	5,88 %	17
Ciències de la Terra	17	94,44 %	1	5,56 %	18
Total UB	487	65,63 %	255	34,37 %	742

¹⁷ L'observació directa de les tesis en format digital, a partir de l'aplicació Tesis Doctorals en Xarxa (TDX), garanteix una major fiabilitat en l'assignació de la llengua. Aquesta metodologia de treball també permet detectar les tesis redactades en més d'una llengua.

¹⁸ Informació de la llengua de la tesis atribuïda únicament a partir del títol.

Evolució de la llengua de les tesis en els tres últims cursos acadèmics

Dades globals						
Llengua	2022-2023		2021-2022		2020-2021	
	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge
Català	79	10,65 %	56	8,33 %	73	9,68 %
Castellà	277	37,33 %	238	35,42 %	264	35,01 %
Anglès	312	42,05 %	313	46,58 %	355	47,08 %
Àrab	1	0,13 %				
Italià	2	0,27 %	1	0,15 %	3	0,40 %
Portuguès	3	0,40 %	1	0,15 %	3	0,40 %
En dues llengües	68	9,16 %	63	9,38 %	56	7,43 %
Total	742	100 %	672	100 %	754	100 %

Tesis en dues llengües						
Llengües	2022-2023		2021-2022		2020-2021	
	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge	Tesis	Percentatge
Anglès i català	27	39,71 %	25	39,68 %	16	28,57 %
Anglès i castellà	40	58,82 %	36	57,14 %	40	71,43 %
Altres combinacions	1	1,47 %	2	3,17 %		
Total	68	100 %	38	100 %	40	100 %

Per observar l'evolució de la llengua de les tesis doctorals a la UB, des que es recullen dades sobre aquest indicador, podeu consultar la pàgina: ub.edu/sl/dades/tesis